



NEWSLETTER 03/21

SLOVENIA



ITALIAN TRADE AGENCY

ICE - Agenzia per la promozione all'estero e
l'internazionalizzazione delle imprese italiane



Cankarjeva 10 - 1000 Lubiana – Slovenia



+386 14224370



+386 14224375



lubiana@ice.it



www.ice.it/mercati/it/slovenia

www.ice.it/en/markets/slovenia



[@ITALjubljana](https://twitter.com/ITALjubljana)

ICE AGENZIA - Ufficio di Lubiana

Sezione per la Promozione degli Scambi dell'Ambasciata d'Italia

Questa Newsletter, redatta dall'Ufficio ICE di Lubiana, riepiloga le principali notizie, avvenimenti e opportunità commerciali relative al mercato sloveno, consultabili quotidianamente sul sito Internet istituzionale.

In tal modo si intende offrire alle PMI italiane interessate al Paese uno strumento informativo di immediata consultazione, rinviando - per un approccio più mirato - ai servizi di informazione, assistenza e promozione tradizionali e specializzati offerti dall'Agenzia ICE (www.ice.it/it/servizi). ICE Lubiana è a disposizione per ogni eventuale approfondimento sui temi trattati.

Le fonti delle notizie pubblicate sono i principali media sloveni e italiani nonché **l'Osservatorio Economico** redatto dall'Ambasciata d'Italia a Lubiana, che si ringrazia. I dati economici sul Paese vengono rielaborati da ICE Lubiana su base statistica di volta in volta indicata.

INDICE

FOCUS	1
EVENTI	2
ECONOMIA	4
IMPRESE	5
PROGETTI E INVESTIMENTI	6
FINANZIAMENTI – BANDI APERTI	7
APPALTI	9
PRESTAZIONE DI SERVIZI E ASSISTENZA	9
FORNITURE DI BENI	13
REALIZZAZIONE DI OPERE	19
INIZIATIVE DELL'AGENZIA ICE	23

FOCUS

Dati economici della Slovenia 2020: pil -5,5% e in forte calo l'interscambio con i Paesi UE.

Dopo il pesantissimo calo dell'attività economica registrato nel secondo trimestre 2020 a causa delle rigide misure di contenimento attuate dal governo sloveno (in particolare la chiusura dei confini), il PIL ha iniziato a risalire nel terzo trimestre, in gran parte grazie ai numerosi pacchetti di misure adottati a livello europeo e nazionale (la Slovenia ha adottato misure di sostegno pari a oltre il 5% del PIL), orientati a garantire liquidità alle imprese e sostenere l'economia. A luglio e agosto - come in tutta l'area dell'euro - la Slovenia ha registrato quindi una ripresa della maggior parte dei settori. Subito dopo l'estate, tuttavia, questa ripresa è stata nuovamente rallentata dalla seconda ondata pandemica - sia pur in misura non così pesante come in primavera poiché imprese e consumatori si sono parzialmente adattati alla nuova situazione. L'anno si è chiuso complessivamente con un **PIL a -5,5%** (pari a **46,3 miliardi di Euro**) rispetto all'espansione del 2,4% dell'anno precedente. Lo scoppio dell'epidemia da Covid-19 ha avuto un impatto significativo sulla performance delle aziende slovene e sulla loro solvibilità. Le conseguenze dell'epidemia sono state avvertite in quasi tutte le attività, ma le più colpite sono state quelle dei servizi: turismo, hôtellerie e ristorazione, trasporti, edilizia, intrattenimento.

Fortissimo è stato il **calo della produzione industriale**, che ha toccato un picco del -24,4% nel mese di aprile 2020. A partire dall'estate si è assistito ad una certa ripresa, ma soltanto a gennaio 2021 si è avuto il primo leggero segnale positivo (+1,3% rispetto a gennaio 2020) dopo 10 mesi di continua contrazione. Le vendite al dettaglio in Slovenia, dopo il minimo record del -22,7% ad aprile, ancora a dicembre segnavano un -13,3% rispetto al dicembre 2020: se si considerano le tradizionali vendite di Natale, è stato il calo maggiore mai registrato in un mese di dicembre. L'attuale recessione è però arrivata dopo un lungo periodo di forte crescita economica del Paese, che aveva sostenuto standard di vita più alti e migliorato il mercato del lavoro. Essendo dunque entrata nella crisi 2020 con tutti i fattori macroeconomici positivi, la Slovenia ne ha risentito i contraccolpi in maniera inferiore a quella di altre economie più complesse. Per quanto riguarda l'**intercambio commerciale**, la Slovenia ha un'economia fortemente orientata verso il commercio internazionale. Nel 2020 l'interscambio della Slovenia ha registrato un valore di **64,9 miliardi di Euro**, con un **calo del 4%** rispetto all'anno precedente; le importazioni sono ammontate a 32,1 miliardi (-6%) e le esportazioni a 32,8 (-2%) con quindi un leggero surplus nel saldo della bilancia commerciale.

Il volume degli scambi sloveni, tradizionalmente, riguarda per almeno i due terzi i Paesi dell'**Unione Europea** e nel 2020 ha registrato un -11,9% nelle importazioni ed un -8,8% nelle esportazioni. L'interscambio è sceso in maniera più sostenuta proprio nei confronti dei più importanti partner commerciali della Slovenia in ambito UE: Francia (-12,3%), Austria (-9,9%), Croazia (-8,5%) e Germania (-7,5%). Per quanto riguarda la posizione dell'**Italia**, il nostro Paese - nonostante un calo complessivo dell'interscambio del 20,5% - **mantiene il secondo posto in Europa dopo la Germania, con un volume di 6,9 miliardi di euro**. Nei confronti dei Paesi **extra-UE**, la Slovenia ha segnato invece un considerevole aumento nel valore degli scambi 2020 pari al 18,1% in più rispetto al 2019.

Secondo i dati dell'Ufficio di Statistica Sloveno, nel 2020 l'**Italia** ha esportato beni per un valore di 3,8 miliardi di Euro ed importato merci per 3,1 miliardi, facendo registrare un **-19,9% nell'export**. I fattori che hanno influenzato gli scambi con il nostro Paese sono essenzialmente legati alla composizione del nostro export, i cui principali settori hanno fortemente scontato l'andamento negativo della produzione industriale slovena e il calo dei consumi nel corso del 2020. Il settore delle nostre esportazioni più colpito dalla crisi è stato quello relativo all'**industria manifatturiera** (-20,3%) che ha subito i contraccolpi del calo della produzione industriale slovena. Per contro, gran parte dei prodotti italiani **a maggior valore aggiunto** nel campo della trasformazione ha risentito meno dell'impatto recessivo, quali apparecchi elettrici, industria alimentare, prodotti in gomma a plastica e prodotti dalla trasformazione del legno. Per i **mobili** si è avuta addirittura un'inversione di tendenza: le importazioni dall'Italia hanno registrato un aumento rispetto alle esportazioni slovene verso il nostro Paese, segnando un **+13,8%**. Con l'attuale mantenimento di alcune restrizioni, la **ripresa** sarà inevitabilmente **graduale e differenziata** tra i settori. L'incertezza maggiore per la piena ripresa delle relazioni commerciali è dunque ancora associata alla durata e alla gravità dell'epidemia ed all'andamento dei programmi vaccinali in entrambi i Paesi.

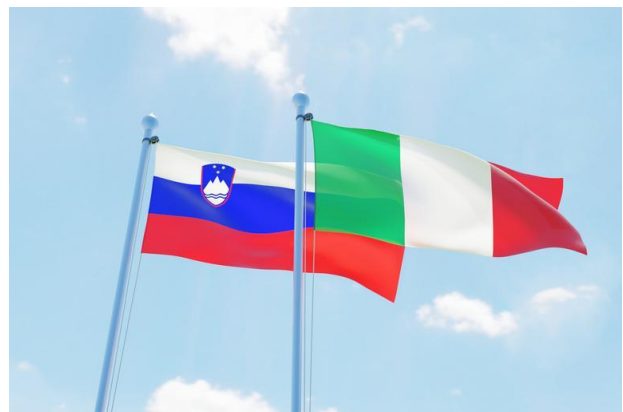


Foto: siol.net

Coronavirus: nuova stretta per i confini sloveni anche con l'Italia

In base a quanto pubblicato sul sito del Governo sloveno, alla luce del generale peggioramento della situazione epidemiologica in Europa le autorità hanno deciso nei giorni scorsi di inasprire l'accesso al territorio nazionale. Anche il territorio italiano è stato recentemente inserito nella lista rossa, tranne Sardegna e Sicilia. Le persone che arrivano da aree in lista rossa devono obbligatoriamente presentare un **risultato negativo al tampone**, ma devono **comunque** porsi in **quarantena per 10 giorni**. Agli ingressi in Slovenia sono stati reintrodotti dei punti di controllo ai valichi con l'Italia, oltre che con Austria e Ungheria. I valichi si dividono in **tipo A** (sulla frontiera con l'Italia si tratta di Sant'Andrea, Ferneti e Rabuiese) e sono **operativi 24 ore su 24**; quelli di **tipo B** sono aperti con orari diversificati e sulla frontiera con l'Italia sono:

1. Pretok krvi (tra le 5:00 e le 23:00),
2. Robič (dalle 5:00 alle 23:00, domenica e festivi chiuso)
3. Območje (tra le 6:00 e le 9:00 e tra le 15:00 e le 18:00, chiusa la domenica e i giorni festivi)
4. Nova Gorica (Solkan) (dalle 6:00 alle 21:00)
5. Neblo (tra le 7:00 e le 9:00 e tra le 16:00 e le 19:00) e
6. Rateče (tra le 6:00 e le 21:00).

Da lunedì 15 marzo le seguenti categorie devono esibire all'ingresso in Slovenia un **test di negatività non più vecchio di sette giorni**: i lavoratori transfrontalieri, gli studenti, coloro che hanno appuntamenti medici, chi assiste persone bisognose o svolge lavori di manutenzione presso edifici o terreni privati, nonché i proprietari di terreni agricoli transfrontalieri.



Per favorire questo adempimento, in prossimità del confine italo-sloveno è stata introdotta la possibilità di effettuare **test rapidi in cinque località** (Rabuiese, Nova Gorica, Sesana, Caporetto e Rateče) soltanto per coloro che hanno intenzione di entrare in Slovenia e già rientrano nelle **categorie** che sono considerate delle **eccezioni alla quarantena**: si tratta dei lavoratori transfrontalieri, studenti/ricercatori, persone con appuntamento medico, coloro che svolgono assistenza a persone bisognose o devono effettuare la manutenzione su immobili di loro proprietà o in affitto e proprietari o affittuari di terreni agricoli frontaliere. Per loro è possibile effettuare i test tutti i

giorni feriali dalle 7:00 alle 19:00. Sono anche previsti dei valichi minori, di **tipo C**, che saranno monitorati con controlli a campione e riservati soprattutto ai proprietari di terreni agricoli frontaliere e alla popolazione residente lungo il confine. L'obbligo di quarantena non viene applicato per **9 eccezioni**: operatori del trasporto internazionale; coloro che effettuano trasporti di merci e persone in Slovenia o il trasporto merci in transito e lasciano il Paese entro 8 ore dal passaggio del confine (o rientrano nel Paese entro 8 ore dall'uscita dallo stesso); le persone in transito (per 6 ore); persone con passaporto diplomatico; rappresentanti di organi di sicurezza stranieri; persone trasportate nel Paese con autoambulanza; bambini con età non superiore a 13 anni, con relativi accompagnatori; membri dei servizi di pronto intervento e appartenenti ad organi di contrasto e dell'esercito sloveni al rientro dall'estero. Parallelamente, il Governo sloveno ha anche **prorogato di 30 giorni lo stato di epidemia** che sarebbe scaduto il 18 marzo. Resteranno dunque in vigore tutte le misure anti epidemiche, incluso il coprifuoco dalle 21:00 alle 6:00 del mattino.

EVENTI

A Nova Gorica il premio per lo sviluppo più dinamico

La città di Nova Gorica ha vinto il premio Golden Stone (Zlati Kamen) per i maggiori passi avanti nello sviluppo tra i 212 comuni della Slovenia. Nell'evento online il Presidente sloveno Borut Pahor ha notato l'opportunità unica che la città di confine avrà nel collegarsi con la sua controparte italiana Gorizia. Nova Gorica si è infatti aggiudicata recentemente il titolo di Capitale Europea della Cultura per il 2025 insieme a Gorizia ed è stata premiata dagli organizzatori proprio per la sua cultura di cooperazione e lo sviluppo dinamico. Il sindaco di Nova Gorica, Klemen Miklavič, ha accettato venerdì il premio alla conclusione della 10° edizione della Golden Stone Conference, affermando di sentire l'onore e la responsabilità di cogliere le opportunità della cooperazione



Foto: gov.si

transfrontaliera e dell'integrazione europea. Come riportato dallo Slovenia Times, presentando il premio a Miklavič, il Presidente Pahor ha osservato che Nova Gorica e Gorizia, cresciute come centri urbani separati, hanno avuto l'opportunità unica dopo l'adesione della Slovenia all'UE e alla zona Schengen di unirsi in un'unica città. È un vantaggio che non ha alcun altro centro in Slovenia e non esiste un esempio del genere lungo l'ex spartiacque tra Oriente e Occidente dal Baltico all'Adriatico, ha detto Pahor, che proviene anch'egli proprio da Nova Gorica. Pahor ha promesso il suo sostegno alla città nel suo ulteriore sviluppo e nelle azioni di cooperazione transfrontaliera, esprimendo la speranza di poter visitare le città gemellate insieme al Presidente Sergio Mattarella già quest'anno. Il premio Golden Stone viene assegnato dal 2012 e la Golden Stone Conference è l'evento principale incentrato sul governo locale, che riunisce i rappresentanti più significativi sia del governo che delle imprese locali e nazionali.

Turismo: necessario coordinamento a livello UE



Foto: eu.europa.eu

I Ministri dell'UE responsabili del turismo hanno convenuto nel corso di un recente incontro virtuale sull'importanza di garantire regimi semplici e condivisi di attraversamento delle frontiere, uno sforzo che sarà probabilmente reso più facile da un passaporto digitale per le vaccinazioni che l'UE intende proporre alla fine di questo mese, proprio per permettere a tutti i cittadini di spostarsi in completa sicurezza. Il Segretario di Stato del Ministero dell'Economia Simon Zajc, che ha preso parte all'incontro insieme al Ministro Zdravko Počivalšek, ha dichiarato alla stampa che il dibattito ha riguardato le possibili soluzioni comuni per ristabilire i flussi di viaggio transfrontalieri e rilanciare il turismo. "La maggior parte delle destinazioni europee dipende dal turismo in entrata, che non può essere compensata dal solo turismo interno e questo è anche il caso della Slovenia", ha affermato Zajc. Resta da armonizzare una serie di questioni, poiché i singoli paesi hanno condizioni diverse in termini di confini, test e quarantene. Come riporta l'Agenzia STA, il Ministro Počivalšek ha affermato che è fondamentale innanzitutto ripristinare la fiducia dei consumatori nella sicurezza dei viaggi e dei servizi

transfrontalieri e anche introdurre strumenti di formazione per coloro che lavorano nel turismo. A lungo termine, il settore dovrà affrontare le sfide della digitalizzazione e dello sviluppo sostenibile, ha concluso Počivalšek.

Interreg Italia-Slovenia: progetti di rilancio offerta turistica

Sempre in tema di turismo, si è tenuto nelle scorse settimane un workshop realizzato dall'Ufficio Governativo sloveno per lo Sviluppo e la Politica di Coesione Europea in collaborazione con il Centro di Ricerche Scientifiche di Capodistria (ZRS Koper) sul tema della tutela del patrimonio culturale e del rilancio dell'offerta turistica nell'entroterra del Mediterraneo. Il workshop si è svolto nell'ambito delle attività del progetto UE MerlinCV, che ha l'obiettivo di accrescere l'attrattività turistica e la visibilità della regione transfrontaliera attraverso modelli sostenibili che favoriscono la formazione di nuovi prodotti turistici innovativi. Il progetto punta sulla valorizzazione sostenibile, l'uso innovativo ed il marketing del patrimonio culturale (castelli, palazzi, ville) e gli eccezionali ecotipi dei paesaggi pianificati (vigneti, giardini, parchi) con l'utilizzo delle tecnologie verdi. Il sito dell'Ufficio Governativo indica che il Progetto è cofinanziato nell'ambito del Programma europeo di cooperazione transfrontaliera Interreg V-A Italia Slovenia, e del progetto Panoramamed, che fa parte del Programma Interreg Med. Nella prima parte del workshop, i partecipanti hanno assistito ad esempi concreti da parte sia italiana che slovena di restauro di palazzi sotto la tutela dei beni culturali. La seconda parte del workshop è stata dedicata al patrimonio culturale e paesaggistico, e in particolare a come individuare le ricchezze e le potenzialità inesprese dell'offerta turistica nell'entroterra dei due Paesi e di come rafforzare lo sviluppo e l'attività dei centri urbani che si trovano lontano dalle aree con i principali flussi turistici.



Logo: ita-slo.eu

Al Centro di Ricerca Jožef Stefan il premio della Pandemic Response Challenge

Un team di esperti di intelligenza artificiale dello Jožef Stefan Institute – centro nazionale sloveno di ricerca - ha vinto il secondo premio alla Pandemic Response Challenge. La squadra slovena, guidata da Mitja Luštrek, capo del gruppo di intelligenza ambientale, condividerà il premio di 500.000 dollari con una squadra spagnola di Valencia, che in base alla sua presentazione si è aggiudicata il primo posto. Entrambi i team vincitori sono riusciti a creare modelli efficaci soddisfacendo criteri di valutazione basati sia su parametri quantitativi che su fattori qualitativi. Il concorso globale, organizzato come parte dalla Xprize Foundation in collaborazione con l'americana Cognizant - una delle principali società di servizi tecnologici e professionali del mondo - è stato progettato per sfruttare i dati e l'intelligenza artificiale per fornire ai politici, ai funzionari sanitari e ai leader aziendali le idee e indicazioni necessarie per implementare misure di sicurezza pubblica che aiutano a mantenere le economie aperte riducendo al minimo le epidemie di virus, nell'attesa che i vaccini diventino disponibili su ampia scala. Le migliori squadre sono state selezionate tra i 48 finalisti provenienti da 17 Paesi. La Pandemic Response Challenge aveva richiesto ai team di costruire nell'arco di quattro mesi dei sistemi di intelligenza artificiale basati su dati efficaci in grado di prevedere con precisione i tassi di trasmissione di Covid-19 e di prescrivere misure di intervento che hanno dimostrato di ridurre al minimo il tasso di infezione e gli impatti economici negativi. Secondo l'Agenzia STA, i ricercatori dello Jožef Stefan Institute hanno lavorato per sviluppare precisi indicatori previsionali di infezione da Covid-19, utilizzando una combinazione di un modello epidemiologico e di apprendimento automatico e continuerà a lavorare per ottenere modelli sempre più accurati per prevedere l'evoluzione del Covid-19. In un video pubblicato da Xprize, Luštrek ha affermato che la competizione contro le menti più brillanti di tutto il mondo ha dato visibilità al lavoro del team sloveno e potrebbe aumentare le possibilità che abbia un impatto reale. I modelli di Intelligenza Artificiale dei concorrenti sono stati valutati da una commissione indipendente costituita da accademici, specialisti di gestione delle pandemie, esperti di IA ed epidemiologi.



Foto: gov.si

ECONOMIA

Calo dell'economia slovena nel 2020

Il PIL sloveno è sceso del 5,5% in termini reali lo scorso anno rispetto all'anno precedente, ha dichiarato l'Ufficio Nazionale di Statistica. La spesa interna ha registrato un forte calo, ma ha subito una pesante contrazione anche la domanda estera. I dati per l'ultimo trimestre del 2020 mostrano un calo del 4,5% su base annua. Le stime preliminari riportano un PIL di 46,3 milioni di euro a prezzi correnti, con una perdita nominale del 4,3% rispetto al 2019. L'andamento discendente è iniziato lentamente, poiché l'epidemia è stata dichiarata a marzo, con un calo del 2,3% in termini reali nel primo trimestre dell'anno. Una significativa flessione del 12,9% è stata registrata nel secondo trimestre, seguita da una buona ripresa nel terzo trimestre, quando molte misure restrittive sono state revocate e la vita in Slovenia è praticamente tornata alla normalità. Tuttavia, il PIL del terzo trimestre è stato ancora inferiore del 2,4% su base annua. Per il quarto trimestre, con il forte riemergere dei contagi e le conseguenti limitazioni decise dal Governo, l'Ufficio sloveno di Statistica ha indicato il PIL in calo del 4,5% in termini reali. La spesa interna è diminuita del 6,5%, trascinata al ribasso in modo più significativo da un calo del 9,8% dei consumi delle famiglie. Anche la domanda estera è diminuita, e lo dimostra il fatto che le esportazioni sono calate dell'8,7%, mentre le importazioni sono diminuite del 10,2%. I dati negativi sono stati più marcati nell'interscambio di servizi, che ha registrato un -20%. Per quanto riguarda in particolari i beni, le esportazioni sono diminuite del 5,6% e le importazioni di beni dell'8,9%. Alla fine del 2020 il surplus del commercio estero ammontava a 4,6 milioni di Euro, superiore a quello del 2019. Infine, considerando l'intero anno 2020, i dati relativi ai posti di lavoro hanno indicato una diminuzione dell'1% rispetto al 2019: l'occupazione è diminuita maggiormente nei



Logo: Twitter @StatSlovenia

servizi amministrativi e di supporto, nella produzione e nel settore degli alloggi e dell'ospitalità. Il salario medio netto sloveno è stato invece superiore del 6,6% e del 6,7% rispettivamente in termini nominali e reali.

Fiducia delle imprese: migliorata a febbraio ma lontana dai livelli precedenti

L'indicatore del clima di fiducia delle imprese per la Slovenia è aumentato di 3,3 punti percentuali a febbraio 2021 rispetto a gennaio, poiché alcune restrizioni sul coronavirus sono state allentate e gli indicatori secondari per la maggior parte delle attività sono aumentati, secondo quanto riportato dall'Ufficio Nazionale di Statistica. Tuttavia, l'indicatore del *sentiment* delle imprese a febbraio è sceso di 8,1 punti percentuali su base annua. A livello mensile, l'incremento è stato sostenuto da tutti i sotto-indicatori tranne quello per la fiducia nel manifatturiero. A contribuire maggiormente all'aumento - con 1,6 punti - è stato l'indice di fiducia dei consumatori, seguito dalla fiducia nel settore dei servizi (1,2). L'indicatore della fiducia nel commercio al dettaglio è aumentato di sette punti a febbraio rispetto a gennaio, mentre rispetto a febbraio 2020 è calato di 47 punti percentuali. Nell'edilizia, l'indicatore della fiducia delle imprese è aumentato di 5 punti rispetto a gennaio e di 2 punti su base annua. Nel settore dei servizi a febbraio è sceso di quattro punti percentuali su base mensile di 20 punti su base annua. Nel settore manifatturiero, il livello è risultato equivalente rispetto a gennaio, mentre è aumentato rispetto a febbraio 2020 di quattro punti percentuali.

IMPRESE

Chiude a Ormož lo stabilimento della Safilo

La stampa slovena riporta oggi che l'italiana Safilo ha comunicato l'intenzione di chiudere il sito produttivo di Ormož a partire da giugno 2021. Dopo la sospensione dell'attività nello stabilimento friulano di Martignacco a ottobre 2020 e la riorganizzazione nello stabilimento di Longarone, la chiusura ad Ormož sconta la già complessa situazione del sito produttivo in Slovenia che, aggravata dall'emergenza Covid-19, è diventata strutturale e non più sostenibile per gli anni a venire. Come riporta l'Agenzia STA - che ha ripreso il Comunicato Stampa aziendale - la chiusura rientra nel quadro del riallineamento della capacità industriale del Gruppo alle attuali e future esigenze produttive e coinvolgerà 557 dipendenti. La situazione creatasi nello stabilimento sloveno deriva dal livello di riduzione dei volumi, dovuta alla fine degli accordi di produzione di importanti brand in licenza ed al trend in continua crescita verso i prodotti in acetato. La chiusura sarebbe, quindi, coerente con gli obiettivi di business del Gruppo, volti a ottimizzare ed efficientare il footprint produttivo dell'azienda. La società ha confermato, inoltre, l'apertura di un tavolo di confronto con le organizzazioni sindacali e le istituzioni per individuare tutte le soluzioni utili a mitigare gli impatti sociali di questo difficile scenario.



Logo: pianetaottica.ch

Nuova compagnia aerea slovena

È stata recentemente fondata in Slovenia una nuova compagnia aerea chiamata SouthEast Airlines. L'azienda, con sede a Trbovlje ad est di Lubiana, si concentrerà prima di tutto sui mercati dell'UE e - avendo ottenuto tutta la necessaria certificazione - prevede di lanciare il suo primo volo commerciale all'inizio del mese di giugno. Secondo l'Agenzia STA, nella fase iniziale la società si offrirà servizi charter di alta qualità e altri servizi tra cui il noleggio di aeromobili o il cosiddetto leasing su base ACMI (Aircraft, Complete crew, Maintenance, and Insurance). La SouthEast inizierà le sue operazioni con un Airbus A320 cui se ne aggiungerà un altro entro la fine del 2021. Il nuovo vettore ha già avviato la selezione e l'addestramento degli equipaggi di volo. All'inizio è previsto l'impiego di tre/quattro equipaggi completi per il primo aeromobile, che insieme al supporto



Logo: www.letimzbrnika.si

a terra - che comprende la parte operativa e commerciale - conterebbe circa 35 dipendenti. Ogni ulteriore espansione aumenterà il numero di dipendenti da tre a quattro equipaggi in più per ogni aeromobile aggiuntivo. Non è stato ancora deciso in quale aeroporto avrà sede la compagnia. Come suggerisce il nome, la compagnia aerea opererà principalmente nell'Europa Sudorientale, concentrandosi su Slovenia, Croazia, Bosnia-Erzegovina, Serbia,

Kosovo, Grecia e Turchia. Secondo la rete nazionale RTV Slovenia, non è ancora stato chiarito se il vettore potrà diventare la nuova compagnia aerea nazionale, dato che dopo il fallimento di Adria Airways la Slovenia

ne è rimasta sprovvista e il governo locale sta incentivando i collegamenti aerei verso il Paese con sussidi statali.

Ikea ha aperto i battenti in Slovenia

Nonostante l'epidemia da Covid19 sia ancora lontana dall'essere debellata, il gigante europeo Ikea ha aperto i battenti a Lubiana. Il nuovo magazzino è stato inaugurato dall'italiana Sara Del Fabbro, CEO di Ikea South East Europe, che ha dichiarato che si tratta del primo Ikea in Slovenia, il quinto nell'Europa Sud Orientale e uno degli oltre 450 in tutto il mondo. Nelle prime settimane si potrà entrare nella nuova struttura solo su prenotazione: per garantire un'esperienza di acquisto sicura ed evitare lunghe code davanti al negozio, Ikea ha infatti richiesto prenotazioni anticipate per lo shopping di persona. Il numero di visitatori è per adesso limitato a 700 e Ikea stima che trascorreranno in media circa due ore per girare il punto vendita. E' comunque disponibile da oggi lo shop online - oltre a Lubiana ci sarà anche un punto di ritiro a Maribor - mentre il ristorante sarà chiuso ma ci saranno opzioni da asporto.



Foto: www.slovenskenovice.si

Secondo lo Slovenia Times, Ikea ha assunto 400 dipendenti per Lubiana, dopo aver ricevuto circa 7.000 domande. Il negozio si estende su oltre 31.000 metri quadrati, di cui circa 22.000 metri quadrati di area commerciale, e immagazzina circa 9.500 prodotti.

PROGETTI E INVESTIMENTI

Possibili nuovi collegamenti diretti tra Italia e Slovenia

Potrebbe partire a fine 2021 un collegamento ferroviario diretto tra Italia e Slovenia: sarebbe stata infatti programmata l'effettuazione di una corsa da Venezia Mestre a Villa Opicina via Trieste e ritorno, con un



Foto: Trenitalia.com

ETR.400 per verificare la linea, in vista dell'eventuale istituzione di un servizio commerciale tra Venezia e Lubiana con i treni ad alta velocità Frecciarossa 1000. L'azienda di stato delle ferrovie slovene Slovenske železnice e Trenitalia hanno aperto un tavolo di lavoro per valutare l'opportunità di future collaborazioni. Lo scorso 24 febbraio è stata effettuata una corsa di prova con un Frecciarossa 1000 per acquisire la conoscenza della linea. Tra i due paesi esisteva già un collegamento ferroviario diretto - che è rimasto operativo dal 14 dicembre 2004 al 1° aprile 2008 - per mezzo di un treno Eurocity che viaggiava quotidianamente tra la stazione ferroviaria di Santa Lucia di Venezia e la capitale slovena. Si ipotizza ora di poter far ripartire il servizio entro i primi mesi dell'anno prossimo, pur tenendo conto dei limiti nella velocità di guida dovuti all'infrastruttura ferroviaria

slovena, che il governo locale intende potenziare attraverso nuovi stanziamenti. Si sta delineando inoltre la possibilità che la nuova compagnia aerea privata italiana EGO Airways, con sede a Milano, possa includere Lubiana tra le future destinazioni. La compagnia inizialmente collegherà alcune città italiane facendo base a Catania, Firenze e Forlì, ma in futuro le rotte potrebbero anche essere estere e includere la Slovenia.

In preparazione una nuova legge per le strutture di ristorazione e accoglienza

Il Ministero dello Sviluppo Economico e della Tecnologia ha preparato una proposta per una nuova legge sull'ospitalità, che diventerà un provvedimento chiave per determinare le condizioni per lo svolgimento delle attività di ristorazione, di preparazione cibi e bevande e sistemazione degli ospiti. Questa legge dovrà regolare anche il settore dell'affitto a breve termine di immobili ai turisti instaurando un registro delle strutture ricettive.

Le principali innovazioni del disegno di legge saranno relative alle tipologie di servizi, che dovrebbero essere suddivise in strutture ricettive, stabilimenti di servizi di cibo e bevande, strutture per la preparazione e la consegna occasionale dei pasti. Disposizioni dettagliate per i singoli tipi di esercizi di ristorazione saranno stabilite in un atto esecutivo. Tale modifica dovrebbe consentire una regolamentazione flessibile delle tipologie degli esercizi commerciali, ad esempio nella definizione del proprio orario di apertura, dietro permesso comunale. Verrà anche data nuova regolamentazione alla locazione di alloggi a breve termine per turisti (tra cui l'Airbnb), un'attività che ha conosciuto una crescita enorme negli ultimi anni e che necessitano di permessi comunali, dell'inserimento nel Registro delle attività pubbliche e di essere pubblicizzate attraverso piattaforme di pubblica consultazione. Come riportato dal portale del Governo, secondo il testo proposto, inoltre, diventerà obbligatoria la fornitura di acqua potabile negli esercizi di ristorazione, che rientra nella strategia di offrire un turismo sostenibile con norme chiaramente definite. La bozza di proposta di legge resterà in discussione pubblica fino al prossimo 6 aprile, per poi proseguire con l'iter parlamentare.

Fondi europei per la realizzazione di piccoli parchi eolici

L'Ufficio Governativo sloveno per lo Sviluppo e la Politica di Coesione Europea ha approvato il sostegno finanziario al Bando pubblico per operazioni di cofinanziamento per la costruzione di nuovi piccoli impianti di produzione per l'utilizzo di energia eolica. L'importo totale dei fondi destinati all'attuazione della gara è di 4 milioni di euro. I fondi saranno interamente forniti dal Fondo di Coesione europeo. Oggetto della gara pubblica è l'aggiudicazione di contributi per il cofinanziamento della realizzazione di nuovi impianti minori per la produzione di energia elettrica da energia eolica, con la potenza di ciascun impianto superiore a 50 kW a 10 MW e la potenza complessiva non superiore a 10 MW. La sua attuazione rappresenterà un nuovo contributo per aumentare la quota di fonti energetiche rinnovabili. Il Ministero delle Infrastrutture dovrebbe bandire nei prossimi giorni una gara pubblica per la partecipazione di società e imprese individuali. L'utilizzo di energia eolica in Slovenia è ancora residuale: sono attivi solo piccoli impianti non collegati alla rete. La prima grande pala eolica è stata installata in Slovenia tra settembre e ottobre 2012 a Dolenja vas vicino a Senožeče. A questa se n'è aggiunta solo una seconda presso la località di Nanos, installata nell'aprile 2014.



Foto: statrinfinance.com

FINANZIAMENTI – BANDI APERTI

NOME BANDO	ENTE COMPETENTE	IMPORTO IN EUR	SCADENZA
Bando per le borse di studio per professioni deficitarie per l'anno scolastico 2021/2022.	Fondo pubblico della Repubblica di Slovenia per le borse di studio, lo sviluppo, la disabilità e il sostentamento	3.500.000,00	dal 14/06/2021 al 24/09/2021
Bando per il cofinanziamento dell'acquisto di unità mobili (autovetture) per l'attuazione dei compiti del coordinatore per il lavoro comunitario e al supporto dei disabili.	Ministero del Lavoro, della Famiglia, delle Politiche Sociali e delle uguali opportunità	400.000,00	02/04/2021 (15.00)
Cofinanziamento di progetti per l'introduzione di misure di efficienza materiale ed energetica o utilizzo di fonti di energia rinnovabile nelle micro, piccole e medie imprese nel settore del turismo.	Ministero dello Sviluppo Economico e della Tecnologia	21.555.330,41	dal 01/09/2021 al 31/11/2021
Bando per il cofinanziamento del rinnovamento energetico degli edifici di proprietà e in uso dai comuni negli anni 2020, 2021 e 2022.	Ministero delle Infrastrutture	25.000.000,00	3ª scadenza: 17/05/2021 4ª scadenza: 20/09/2021 5ª scadenza: 22/11/2021
Bando per il cofinanziamento del teleriscaldamento con fonti di energia rinnovabili.	Ministero delle Infrastrutture	16.000.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi, però non oltre il 02/09/2021.
Bando per progetti dimostrativi dedicati a città e comunità intelligenti.	Ministero per la Pubblica Amministrazione	8.000.000,00	1ª scadenza: 23/04/2021 2ª scadenza: 10/09/2021

NOME BANDO	ENTE COMPETENTE	IMPORTO IN EUR	SCADENZA
5° bando per investimenti produttivi nell'acquacoltura classica	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	3.928.770,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
5° bando per investimenti produttivi nell'acquacoltura ambientale	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	2.122.142,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
4° bando per porti, luoghi di sbarco, sale per la vendita e ripari di pesca	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	2.400.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
3° bando per l'innovazione nell'acquacoltura	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	400.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
2° bando per la transizione al sistema di gestione e valutazione ambientale e all'acquacoltura ecologica	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	133.333,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
5° bando per la lavorazione dei prodotti di pesce e dell'acquacoltura	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	2.781.855,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
3° bando per l'operazione - Il riordino delle vie forestali per il risanamento delle foreste.	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	370.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
4° bando per le attività - Lavori per il risanamento dei danni e il rimboscamento.	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	1.000.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
5° bando per l'attività "Eliminazione dei Danni e il Ripristino delle Foreste" nell'ambito del Programma di Sviluppo Rurale 2014-2020	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	2.555.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
1° bando per la salute e la sicurezza - miglioramento dell'igiene, della salute, della sicurezza e delle condizioni di lavoro dei pescatori	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	160.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
2° bando per il sostegno all'attuazione di operazioni soggette al risarcimento dei danni ai pesci e alla perdita di entrate negli impianti di acquacoltura	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	60.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi.
5° bando per la sottomisura 3.1 - Sostegno all'avviamento dell'attività per i giovani agricoltori nel 2021	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	10.478.000,00	15/06/2021 (23.59)
Sostegno alle PMI per lo sviluppo e l'introduzione di nuovi prodotti nella lavorazione del legno 4.0.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	8.200.000,00	15/09/2021
Microcrediti per PMI per mitigare le conseguenze dell'epidemia del Coronavirus.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	56.629.228,80	07/12/2021
Incentivi per l'avvio di aziende innovative.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	2.160.000,00	20/04/2021
Voucher per certificati di qualità.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	2.800.000,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Voucher per brevetti, modelli e marchi.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	1.204.816,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Voucher per la partecipazione a forum internazionali.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	500.000,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Voucher per la partecipazione nelle delegazioni d'affari all'estero	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	800.000,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Voucher per migliorare le competenze digitali.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	2.000.000,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Voucher per preparare la strategia digitale.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	5.400.000,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Voucher per la sicurezza informatica.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	800.000,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Voucher per le PMI volto la modifica dello stato delle aziende.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	400.000,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Voucher per l'introduzione dell'eccellenza aziendale secondo il modello EFQM nelle PMI.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	108.494,84	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.

NOME BANDO	ENTE COMPETENTE	IMPORTO IN EUR	SCADENZA
Voucher per incentivare le PMI, per il trasferimento della proprietà.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	180.000,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Voucher per abilitare il prototipo (in versione reale o virtuale) di un prodotto nuovo o servizio per la finalità della validazione dell'idea imprenditoriale.	Fondo sloveno dell'Imprenditoria	700.000,00	Fino al 31/03/2023 o all'esaurimento dei fondi.
Bando "Cofinanziamento di presenza individuale di imprese presso fiere internazionali all'estero negli anni 2019-2022"	Agenzia Spirit	6.400.000,00	8ª Scadenza: 14/05/2021 9ª Scadenza: 03/09/2021 10ª Scadenza: 05/01/2022 11ª Scadenza: 16/05/2022
Bando "Rafforzare il marketing del marchio sui mercati esteri attraverso gli showroom"	Agenzia Spirit	4.700.000,00	3a Scadenza: 30/09/2021 4a Scadenza: 30/09/2022
Bando "Promozione della trasformazione strategica del business sostenibile e lo sviluppo di nuovi modelli di business nelle aziende slovene per una più facile integrazione nelle catene del valore globali"	Agenzia Spirit	7.848.910,00	5a Scadenza: 23/04/2021
Bando "Avvio o upgrade del commercio elettronico nelle PMI per il periodo 2019-2022" - ("E-BUSINESS 2019-2022")	Agenzia Spirit	9.450.000,00	4ª Scadenza: 01/10/2021
L'esecuzione dei programmi regionali per la formazione al posto di lavoro.	Ufficio di Collocamento	3.976.650,00	Fino all'esaurimento dei fondi ovvero non oltre il 30/10/2021
L'esecuzione dei programmi regionali di verifica lavorativa.	Ufficio di Collocamento	1.392.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi ovvero non oltre il 30/10/2020
Zaposli.me 2020 "sovvenzione per l'impiego di disoccupati sopra i 50 anni o sopra i 30 anni se rientrano nel gruppo target"	Ufficio di Collocamento	26.750.000,00	31/03/2021
Occupazione permanente di giovani 2020 "sovvenzione per l'impiego di disoccupati sotto i 30 anni"	Ufficio di Collocamento	8.200.000,00	31/03/2021
Workshop didattici 2020: incentivi all'occupazione "sovvenzione per l'impiego di disoccupati aderenti al programma didattico"	Ufficio di Collocamento	1.100.000,00	31/03/2021

Fonte: <http://www.eu-skladi.si/sl/razpisi/aktualni>

APPALTI

PRESTAZIONE DI SERVIZI E ASSISTENZA

Titolo	Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 036-090375 del 22/02/2021
Ente appaltante	Ministrstvo za izobraževanje, znanost in sport
Indirizzo ente appaltante	Masarykova cesta 16, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14005200, E-mail: gp.mizs@gov.si , Web: www.gov.si/drzavni-organi/ministrstva/ministrstvo-za-izobrazevanje-znanost-in-sport/
Data scadenza presentazione offerta	22/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Education General, Information systems
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è il servizio analisi, pianificazione, sviluppo, introduzione e manutenzione del sistema informatico per il progetto "Modernizzare l'organizzazione della conduzione e della gestione dei dati in ambienti di apprendimento innovativi". Valore totale stimato (IVA esclusa): 1.304.098,36 EUR.

	Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24445 o all'indirizzo indicato.
Bando	gov.si/zbirke/javne-objave/analiza-nacrtovanje-razvoj-vpeljava-in-vzdrzevanje-informacijskega-sistema-za-projekt-posodobitev-organizacije-vodenja-in-upravljanja-s-podatki-v-inovativnih-ucnih-okoljih-210219162003/

Titolo	Servizi di riparazione e manutenzione di macchinari elettrici, apparecchiature e attrezzature connesse
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 035-088522 del 19/02/2021
Ente appaltante	Termoelektrarna Sostanj d.o.o.
Indirizzo ente appaltante	Cesta Lole Ribarja 18, SI – 3325 Sostanj, Tel. +386- 38993200, E-mail: javna.narocila@te-sostanj.si , Web: www.te-sostanj.si/si
Data scadenza presentazione offerta	23/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Energy General, Machinery/equipment, TECHNICAL ASSISTANCE
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è il servizio di riparazioni aggiuntive con pezzi di ricambio su turbina e generatore del Blocco 6 della Centrale Termoelettrica Sostanj: Lotto n. 1: Pezzi di ricambio per turbina e generatore. Lotto n. 2: Sostituzione delle pale della turbina. Lotto n. 3: Sostituzione delle pale sul rotore della turbina. Lotto n. 4: Utensili speciali. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno, Inglese. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24425 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/388181/Dodatna_popravila_z_rezeravnimi_deli_na_turbini_in_generatorju_bloka_6.zip

Titolo	Manutenzione e riparazione di attrezzature di reti per trasmissione dati
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 040-099382 del 26/02/2021
Ente appaltante	Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije
Indirizzo ente appaltante	Vojkova cesta 55, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 12305225, +386-14319035, E-mail: glavna.pisarna@mors.si , Web: www.mors.si
Data scadenza presentazione offerta	29/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Information systems
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è il servizio di manutenzione del sistema informatico (hardware e software) per il Ministero della Difesa Sloveno: Lotto n. 1: Cisco. Lotto n. 2: PaloAlto. Valore totale stimato (IVA esclusa): 721.311,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24392 .

Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/386149/396-RD-ESPD-Predracun.zip
Titolo	Servizi di riparazione e manutenzione di attrezzature di distribuzione elettrica
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 040-101071 del 26/02/2021
Ente appaltante	Elektro Maribor, podjetje za distribucijo elektricne energije, d.d.
Indirizzo ente appaltante	Vetrinjska ulica 2, SI – 2000 Maribor, Tel. +386- 22200764, Fax. +386-22200107, E-mail: marja.miljkovic@elektro-maribor.si , Web: www.elektro-maribor.si
Data scadenza presentazione offerta	02/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Electricity transmission, TECHNICAL ASSISTANCE
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è il servizio di riparazione e manutenzione dell'attrezzature del gestore della rete di distribuzione elettrica di Maribor: Lotto n. 1: Regioni Maribor e Slovenska Bistrica Lotto n. 2: Regioni Murska Sobota, Gornja Radgona e Ptuj. Valore totale stimato (IVA esclusa): 5.000.000,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24562 o all'indirizzo indicato.
Bando	elektro-maribor.si/o-podjetju/javna-narocila/javna-narocila/razpisna-dokumentacija?id=403&ss=vteku

Titolo	Servizi di riparazione e manutenzione
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 046-116649 del 08/03/2021
Ente appaltante	Plinovodi, družba za upravljanje s prenosnim sistemom, d.o.o.
Indirizzo ente appaltante	Cesta Ljubljanske brigade 11B, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386-15820729, Fax. +386- 15820701, E-mail: javna.narocila@plinovodi.si , Web: www.plinovodi.si
Data scadenza presentazione offerta	08/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Oil and gas transportation, TECHNICAL ASSISTANCE
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è il servizio di manutenzione del gasdotto gestito da Plinovodi d.o.o. per 4 anni, sulle tratte: Lotto n. 1: M1, M1/1 (Cersak Rogatec), M2, M2/1 (Rogatec Male Rodne) e VC Maribor. Lotto n. 2: M2 e M2/1 (Vodice - Male Rodne). Lotto n. 3: M3 (Vodice Sempeter da Nova Gorica) e M5 a Lubiana. Lotto n. 4: M4 (Male Rodne - Novo mesto). Lotto n. 5: M1, M1/1, parte del M2 e M2/1 (Rogatec annesso R25D Zakl). Lotto n. 6: M3, M4, M5, parte del M2 e M2/1 (Vodice annesso R25D Zakl). Lotto n. 7: M1, M1/1, parte del M2 e M2/1 (Rogatec - annesso R25D Zakl). Lotto n. 8: M3, M4, M5, parte del M2 e M2/1 (Vodice fino al R25D Zakl). Valore totale stimato (IVA esclusa): 2.580.000,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno.

	Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24791 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.plinovodi.si/media/5273/rd-jn-02-2021.pdf

Titolo	Servizi di ingegneria
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 050-124714 del 12/03/2021
Ente appaltante	DRI upravljanje investicij, Druzba za razvoj infrastrukture, d.o.o.
Indirizzo ente appaltante	Vojkova cesta 55, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 13068164, +386-13068206, E-mail: irena.pogacnik@dri.si , Web: www.dri.si
Data scadenza presentazione offerta	09/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Architectural engineering, Monitoring and evaluation, Rail
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è il servizio di collaborazione nella realizzazione dei servizi di ingegneria durante la fase di costruzione dello snodo ferroviario con la sistemazione della stazione ferroviaria di Pragersko. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_podrobno.xhtml?zadevald=5 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/390226/Dokumentacija_Portal-32-2021.zip

Titolo	Servizi informatici: consulenza, sviluppo di software, Internet e supporto
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 050-125089 del 12/03/2021
Ente appaltante	Ministrstvo za notranje zadeve
Indirizzo ente appaltante	Stefanova ulica 2, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14284434, E-mail: sn.mnz@gov.si , Web: www.gov.si
Data scadenza presentazione offerta	19/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	Il Fondo per la sicurezza interna
Settore e specifica settoriale	Information systems
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è il servizio di sviluppo degli applicativi per l'attuazione del sistema di entrata e uscita SVI per il Ministero dell'Interno Sloveno, per il periodo di 2 anni. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24387 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/388000/430-1371-2020_razpisna_dokumentacija_EES.zip

Titolo	Servizi di ingegneria
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 051-128756 del 15/03/2021
Ente appaltante	Ministrstvo za infrastrukturo, Direkcija Republike Slovenije za infrastrukturo
Indirizzo ente appaltante	Trzaska cesta 19, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14788034, E-mail: jn.dr.si@gov.si , Web: www.dc.gov.si
Data scadenza presentazione offerta	24/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza

Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Architectural engineering, Monitoring and evaluation
Specifiche tecniche	Servizi di ingegneria in investimenti su strade nazionali (statali e regionali) della Direzione della Repubblica di Slovenia per le Infrastrutture nel 2021: Lotto n. 1: Misure antirumore sulle strade nazionali - A1. Lotto n. 2: Misure antirumore sulle strade nazionali - A2. Lotto n. 3: Misure antirumore sulle strade nazionali - A3. Lotto n. 4: Misure antirumore sulle strade nazionali - A4. Lotto n. 5: Ripristino delle scarpate e della strada Boharina. Lotto n. 6: Ripristino delle scarpate e della strada "Sorica" Boharina. Lotto n. 7: Ripristino delle scarpate e della strada "Sorica" Boharina. Lotto n. 8: Ripristino delle mura di sostegno Huje. Lotto n. 9: Ripristino delle mura di sostegno Podkraj. Lotto n. 10: Allestimento della strada con la pista ciclabile Brežice-Dobova. Lotto n. 11: Allestimento della strada R2-419/1206 Križaj-Čatež ob Savi. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_podrobno.xhtml?zadevald=134 .
Bando	portal.drsc.si/dcjin/narocila/2431-21-000282/narocilo.html

FORNITURE DI BENI

Titolo	Apparecchiature mediche, prodotti farmaceutici e per la cura personale
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 035-085229 del 19/02/2021
Ente appaltante	Ministrstvo za zdravje (Ministero della Salute)
Indirizzo ente appaltante	Stefanova ulica 5, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14786048, Fax. +386- 14786058, E-mail: andraz.dejak@gov.si , Web: www.gov.si/drzavni-organi/ministrstva/ministrstvo-za-zdravje/
Data scadenza presentazione offerta	22/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Health General
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di test antigenici rapidi (HAGT) per COVID-19 per il Ministero della salute. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24441 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/388269/D_hitri_testi.zip

Titolo	Indumenti, calzature, articoli da viaggio e accessori
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 035-084970 del 19/02/2021
Ente appaltante	Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije
Indirizzo ente appaltante	Vojkova cesta 55, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14715225, E-mail: bostjan.purkat@mors.si , Web: www.mo.gov.si
Data scadenza presentazione offerta	22/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Garments

Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di zaini per il Ministero della Difesa Sloveno: Lotto n. 1: Zaino da trasporto. Lotto n. 2: Zaino da pattuglia. Lotto n. 3: Zaino per armi e munizioni Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://edrazbe.gov.si .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/382424/RD_400_2020_ODP_OSE_BNA_OPREMA_ZA_NOSENJE.zip

Titolo	Strutture e materiali per costruzione, prodotti ausiliari per costruzione (apparecchiature elettriche escluse)
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 036-089603 del 22/02/2021
Ente appaltante	Druzba za avtoceste v Republiki Sloveniji d.d.
Indirizzo ente appaltante	Ulica XIV. divizije 4, SI – 3000 Celje, Tel. +386- 13009908, Fax. +386-13009929, E-mail: ida.car@dars.si , Web: www.dars.si
Data scadenza presentazione offerta	24/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, Industrial General
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di prodotti ausiliari per costruzione per la DARS, gestore delle autostrade slovene: Lotto n. 1: Materiali ausiliari. Lotto n. 2: Viti e utensili. Lotto n. 3: Tubi, profili. Lotto n. 4: Impianti idraulici e riscaldamento centralizzato. Lotto n. 5: Altri materiali da costruzione. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24452 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/388353/DROBNI_MATERIAL.zip

Titolo	Apparecchi refrigeratori
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 033-081795 del 17/02/2021
Ente appaltante	Grm Novo mesto - Center biotehnike in turizma
Indirizzo ente appaltante	Sevno 13, SI – 8000 Novo mesto, Tel. +386- 73934713, Fax. +386-73934710, E-mail: milena.bartelj@guest.arnes.si , Web: www.grm-nm.si
Data scadenza presentazione offerta	25/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Education General, Machinery/equipment
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di celle frigorifere con attrezzatura annessa per il nuovo complesso scolastico - Centro di Biotecnologie e Turismo a Novo mesto. Valore totale stimato (IVA esclusa): 350.000.00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24371 o all'indirizzo indicato.

Bando	jr.grm-nm.si/razpisi/jn02-2021-hladilnice-hladilne-tehnike-v-objektu-za-izobrazevanje
-------	--

Titolo	Attrezzature da laboratorio, ottiche e di precisione (escluso vetri)
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 041-102128 del 01/03/2021
Ente appaltante	Zavod za gradbenistvo Slovenije
Indirizzo ente appaltante	Dimiceva ulica 12, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 30706095, E-mail: klavdija.beton@zag.si , Web: www.zag.si
Data scadenza presentazione offerta	26/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, Industrial General
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di dispositivi per individuare la dinamica di combustione ossia per prove d'incendio su larga scala. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24118 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/386415/Razpisna_dokumentacija_Tender_documentation.zip

Titolo	Trasformatori
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 035-088320 del 19/02/2021
Ente appaltante	Elektro Maribor, podjetje za distribucijo elektricne energije, d.d.
Indirizzo ente appaltante	Vetrinjska ulica 2, SI – 2000 Maribor, Tel. +386- 22200128, Fax. +386- 22200107, E-mail: daniela.podgornik-pekic@elektro-maribor.si , Web: www.elektro-maribor.si
Data scadenza presentazione offerta	29/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Electricity transmission, Electric, Machinery/equipment
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di trasformatori per il gestore della distribuzione elettrica di Maribor: Lotto n. 1: Trasformatori. Lotto n. 2: Trasformatori per montaggio al palo. Valore totale stimato (IVA esclusa): 2.652.000,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24436 o all'indirizzo indicato.
Bando	elektro-maribor.si/o-podjetju/javna-narocila/javna-narocila/razpisna-dokumentacija?id=401&ss=vteku

Titolo	Oli lubrificanti e agenti lubrificanti
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 040-100913 del 26/02/2021
Ente appaltante	Luka Koper, pristaniski in logistici sistem d.d.
Indirizzo ente appaltante	Vojkovo nabrezje 38, SI – 6000 Koper - Capodistria, Tel. +386- 56656804, E-mail: lar.hernog@luka-kp.si , Web: www.luka-kp.si
Data scadenza presentazione offerta	29/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Industrial General

Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di lubrificanti per macchinari del Porto di Capodistria per 2 anni. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24499 o all'indirizzo indicato.
Bando	luka-kp.si/slo/javna-narocila/single/nabava-razlicnih-olj-maziv-ter-masti-za-vzdrzevanj-38490

Titolo	Dispositivi e prodotti medici vari
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 037-091987 del 23/02/2021
Ente appaltante	Splosna bolnitsnica Celje
Indirizzo ente appaltante	Oblakova ulica 5, SI – 3000 Celje, Tel. +386- 34233000, Fax. +386-34233757, E-mail: info@sb-celje.si , Web: www.sb-celje.si
Data scadenza presentazione offerta	30/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Garments
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di tute per l'Ospedale Generale di Celje. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24491 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/388446/RD_18_2_2021.zip

Titolo	Attrezzature di protezione contro agenti nucleari, biologici, chimici e radiologici
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 040-101233 del 26/02/2021
Ente appaltante	Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije
Indirizzo ente appaltante	Vojkova cesta 55, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14715225, E-mail: bostjan.purkat@mors.si , Web: www.mo.gov.si
Data scadenza presentazione offerta	31/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Garments
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura (JRKB) di indumenti protettivi (TOMSVN2) per il Ministero della Difesa Sloveno. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate all'indirizzo indicato.
Bando	www.enarocanje.si/zjnPov/Dokumentacija/2021/2/4421-29259259351118449934/JN_VAB_45_ON-PSPS_2021.zip

Titolo	Biciclette
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 045-110510 del 05/03/2021
Ente appaltante	Mestna občina Koper
Indirizzo ente appaltante	Verdijeva ulica 10, SI – 6000 Koper - Capodistria, Tel. +386-56646396, E-mail: alan.ziberna@koper.si , Web: www.koper.si
Data scadenza presentazione offerta	01/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni

Finanziamento	Il Fondo di coesione
Settore e specifica settoriale	Industrial General, Urban transportation
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura per l'allestimento e la gestione del sistema di noleggio e-bike nel comune di Capodistria per 5 anni. Valore totale stimato (IVA esclusa): 833.066,39 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24750 .
Bando	www.koper.si/public_tender/javno-narocilo-vzpostavitev-in-upravljanje-sistema-izposoje-e-koles/

Titolo	Cavi per la distribuzione di energia elettrica
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 045-113773 del 05/03/2021
Ente appaltante	Elektro Gorenjska, podjetje za distribucijo elektricne energije, d.d.
Indirizzo ente appaltante	Ulica Mirka Vadnova 3A, SI – 4000 Kranj, Tel. +386- 42083000, Fax. +386- 42083600, E-mail: marjeta.rozman@elektro-gorenjska.si , Web: www.elektro-gorenjska.si
Data scadenza presentazione offerta	02/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Electricity transmission, Electric
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di cablaggio (tensione media) a tre conduttori per il gestore della rete elettrica della regione Gorenjska. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24739 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/389597/JN21-003 - Dobava SN trizilnih kablov.zip

Titolo	Calcare
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 043-108723 del 03/03/2021
Ente appaltante	Termoelektrarna Sostanj d.o.o.
Indirizzo ente appaltante	Cesta Lole Ribarja 18, SI – 3325 Sostanj, Tel. +386- 38993200, E-mail: javna.narocila@te-sostanj.si , Web: www.te-sostanj.si/si
Data scadenza presentazione offerta	07/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Energy General, Minerals
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di calcare per la Centrale Termoelettrica Sostanj. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno, Inglese. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24679 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/389248/Dobava apnenceve moke.zip

Titolo	Attrezzature per impianti idraulici
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 051-127964 del 15/03/2021
Ente appaltante	Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije

Indirizzo ente appaltante	Vojkova cesta 55, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14712211, Fax. +386- 14712978, E-mail: bostjan.purkat@mors.si , Web: www.mo.gov.si
Data scadenza presentazione offerta	12/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	Fondi ECHO
Settore e specifica settoriale	Health care infrastructures, Industrial General
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di un complesso igienico-sanitario autonomo per l'unità di intervento HCP del Ministero della Difesa Sloveno. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_jnc_p_odrobno.xhtml?zadevald=157 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/390522/RD_57_2021_ODP_SANIT_ARNI_KOMPLEKS.zip

Titolo	Pacchetti software IT
Fonte	G.U. europea - TED n. 021/S 050-126680 del 12/03/2021
Ente appaltante	Eles d.o.o.
Indirizzo ente appaltante	Hajdrihova ulica 2, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14743000, Fax. +386- 14742502, E-mail: javnanarocila@eles.si , Web: www.eles.si
Data scadenza presentazione offerta	13/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	Il Fondo CEF
Settore e specifica settoriale	Information systems
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura e l'integrazione dei moduli VVS e BHEE nel SVEES. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24755 o all'indirizzo indicato.
Bando	eles.si/javna-narocila?disp_sin=791

Titolo	Prodotti alimentari vari
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 050-123123 del 12/03/2021
Ente appaltante	Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije
Indirizzo ente appaltante	Vojkova cesta 55, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 14712211, E-mail: glavna.pisarna@mors.si , Web: www.gov.si/drzavni-organi/ministrstva/ministrstvo-za-obrambo
Data scadenza presentazione offerta	14/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Foods
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura consecutiva di alimenti per il Ministero della Difesa Sloveno: Lotto n. 1: Paté di pesce. Lotto n. 2: Paté di carne, spalmabili vegetariani bio. Lotto n. 3: Verdura sottaceto, prodotti vegetali e confettura di frutta. Lotto n. 4: Verdura, frutta e funghi surgelati. Valore totale stimato (IVA esclusa): 1.279.693,15 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno.

	Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24906 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/389948/JN_VAB_16_ODP_2021.zip

Titolo	Apparecchiature mediche
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 033-081796 del 17/02/2021
Ente appaltante	Univerzitetni klinicni center Ljubljana
Indirizzo ente appaltante	Zaloska cesta 2, SI – 1000 Ljubljana, Tel. +386- 15221226, E-mail: lidija.ceglar@kclj.si , Web: www.kclj.si
Data scadenza presentazione offerta	23/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Health General, Machinery/equipment
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura con manutenzione annessa di attrezzature mediche per l'Unità di terapia intensiva neonatale del Centro Clinico Universitario Lubiana: Lotto n. 1: Ventilatore (respiratore) con ventilazione oscitante. Lotto n. 2: Incubatore. Lotto n. 3: Letto di rianimazione con coperchio. Lotto n. 4: Monitor modulare. Lotto n. 5: Dosatore per infusione di precisione. Lotto n. 6: Aspiratore. Lotto n. 7: Miscelatore di ossigeno e aria ad alta pressione con regolatore di flusso Lotto n. 8: Attrezzatura per dosaggio preciso dell'infusione. Lotto n. 9: Analizzatore di gas. Lotto n. 10: Dispenser per farmaci - nebulizzatore. Lotto n. 11: Monitor per monitoraggio dell'attività cerebrale (EEG). Lotto n. 12: Monitor per il monitoraggio continuo della funzione respiratoria cardiaca (CMCRF). Lotto n. 13: Attrezzatura per la ventilazione non invasiva (CPAP, SNIPPV, HFO, HFNC). Lotto n. 14: Cestino per asciugamani di carta. Lotto n. 15: Portante mobile per telaio per sacco dei rifiuti. Lotto n. 16: Telaio a parete per biancheria sporca. Lotto n. 17: Telaio a parete per rifiuti. Lotto n. 18: Carrello per biancheria sporca. Lotto n. 19: Carrello per rifiuti. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24375 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/387937/RD_EIT.zip

REALIZZAZIONE DI OPERE

Titolo	Lavori generali di costruzione di edifici
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 037-091497 del 23/02/2021
Ente appaltante	Občina Trzic
Indirizzo ente appaltante	Trg svobode 18, SI – 4290 Trzic, Tel. +386- 45971553, E-mail: katarina.turk@trzic.si , Web: www.trzic.si
Data scadenza presentazione offerta	25/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	Il Fondo di coesione

Settore e specifica settoriale	Construction General
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto congiunto sono i lavori di risanamento energetico degli edifici di proprietà del Comune di Trzic e del Comune di Preddvor. Lotto n. 1: Castello Neuhaus e Museo di Trzic. Lotto n. 2: Edificio comunale Preddvor. Lotto n. 3: Edificio turistico Preddvor. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24482 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/388463/energetska_sanacija_Preddvor_in_Trzic.zip

Titolo	Installazione di dispositivi di guida del traffico
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 038-094070 del 24/02/2021
Ente appaltante	Druzba za avtoceste v Republiki Sloveniji d.d.
Indirizzo ente appaltante	Ulica XIV. divizije 4, SI – 3000 Celje, Tel. +386- 13068164, Fax. +386-13068206, E-mail: irena.pogacnik@dri.si , Web: www.dars.si
Data scadenza presentazione offerta	26/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, Roads
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto sono i lavori di installazione di dispositivi per la gestione del traffico. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24541 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/388647/Dokumentacija-porta-271-20.zip

Titolo	Lavori generali di costruzione di edifici
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 043-106507 del 03/03/2021
Ente appaltante	Obcina Kamnik
Indirizzo ente appaltante	Glavni trg 24, SI – 1241 Kamnik, Tel. +386- 18318161, E-mail: urban.veternik@kamnik.si , Web: www.kamnik.si
Data scadenza presentazione offerta	29/03/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, Educational activities/facilities
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto sono i lavori di costruzione della nuova scuola elementare Frana Albrehta nel comune di Kamnik. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24683 .
Bando	kamnik.si/index.php?t=Razpis&id=3871

Titolo	Installazione di arredo stradale
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 045-109458 del 05/03/2021
Ente appaltante	Druzba za avtoceste v Republiki Sloveniji d.d.

Indirizzo ente appaltante	Ulica XIV. divizije 4, SI – 3000 Celje, Tel. +386- 13009908, Fax. +386-13009929, E-mail: ida.car@dars.si , Web: www.dars.si
Data scadenza presentazione offerta	02/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, Machinery/equipment
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto sono i lavori di installazione, con fornitura annessa, del silo con il sistema automatico per la preparazione di soluzioni di cloruro. Valore totale stimato (IVA esclusa): 535.000,00 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24680 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/389495/Dobava_in_montaza_silosa_in_avtomatskega_sistema_za_pripravo_raztopin_kloridov.zip

Titolo	Riparazione e manutenzione di impianti di depurazione
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 048-119635 del 10/03/2021
Ente appaltante	Snaga, druzba za ravnanje z odpadki in druge komunalne storitve, d.o.o.
Indirizzo ente appaltante	Nasipna ulica 64, SI – 2000 Maribor, Tel. +386- 26205818, Fax. +386-26205810, E-mail: jn@snaga-mb.si , Web: www.snaga-mb.si
Data scadenza presentazione offerta	05/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, Environment General, TECHNICAL ASSISTANCE
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto sono i lavori di riparazione dell'impianti di depurazione biologico a Dogose. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24893 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.snaga-mb.si/assets/Datoteke/Aktualni%20razpisi/LETO%202021/RD_JN_11_2021.pdf

Titolo	Lavori di costruzione e sussidiari per posa tubazioni e cavi
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 045-109460 del 05/03/2021
Ente appaltante	Mestna občina Maribor
Indirizzo ente appaltante	Ulica heroja Staneta 1, SI – 2000 Maribor, Tel. +386- 22201288, E-mail: rok.selinsek@maribor.si , Web: www.maribor.si
Data scadenza presentazione offerta	06/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	Il Fondo di coesione
Settore e specifica settoriale	Construction General, Civil/structural
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto sono i lavori di costruzione delle fognature comunali di Maribor. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno.

	Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24713 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.maribor.si/povezava.aspx?pid=18710

Titolo	Lavori generali di costruzione di edifici
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 045-109457 del 05/03/2021
Ente appaltante	Obcina Moravce
Indirizzo ente appaltante	Vegova ulica 9, SI – 1251 Moravce, Tel. +386- 17247140, Fax. +386-17231035, E-mail: obcina@moravce.si , Web: www.moravce.si
Data scadenza presentazione offerta	12/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, Educational activities/facilities
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto sono i lavori di ampliamento della scuola elementare Moravce, annessa la palestra sportiva. Valore totale stimato (IVA esclusa): 4.759.901,69 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24706 o all'indirizzo indicato.
Bando	www.moravce.si/objava/383827

Titolo	Lavori di costruzione di edifici commerciali
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 042-104007 del 02/03/2021
Ente appaltante	Druzba za avtoceste v Republiki Sloveniji d.d.
Indirizzo ente appaltante	Ulica XIV. divizije 4, SI – 3000 Celje, Tel. +386- 13009959, E-mail: metka.celestina@dars.si , Web: www.dars.si
Data scadenza presentazione offerta	13/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, Office/commercial buildings
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto sono i lavori di costruzione del nuovo edificio per gli uffici della DARS (gestore delle autostrade slovene). Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24611 .
Bando	www.enarocanje.si/App/Datoteke/389040/objavljena_RD_00001-2021.zip

Titolo	Lavori di costruzione di edifici per il parcheggio di veicoli
Fonte	G.U. europea - TED n. 2021/S 048-119636 del 10/03/2021
Ente appaltante	Mestna obcina Koper
Indirizzo ente appaltante	Verdijeva ulica 10, SI – 6000 Koper - Capodistria, Tel. +386-56646396, E-mail: alan.zibera@koper.si , Web: www.koper.si
Data scadenza presentazione offerta	20/04/2021
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	Il Fondo di coesione
Settore e specifica settoriale	Construction General
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto sono i lavori costruzione del garage P+R Sonca a Capodistria.

	<p>Valore totale stimato (IVA esclusa): 6.235.995,41 EUR. Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione: Sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=24860.</p>
Bando	koper.si/public_tender/javno-narocilo-izgradnja-parkirne-hise-pr-sonce/

INIZIATIVE DELL'AGENZIA ICE

Smart Export: l'accademia digitale per l'internazionalizzazione delle imprese italiane.



il progetto **Smart Export**, promosso e finanziato dal **Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale**, è stato realizzato grazie alla collaborazione tra **Agenzia ICE** e **CRUI- Conferenza dei Rettori** per favorire l'internazionalizzazione delle imprese italiane attraverso il rafforzamento delle loro competenze strategiche, manageriali e digitali. Il progetto offre a imprese e professionisti italiani l'opportunità di partecipare, **a titolo gratuito, ai corsi di alta formazione per l'internazionalizzazione** erogati dall'ICE e da cinque prestigiose Università e Business School: Bologna Business School, Federica Web Learning - Università di Napoli Federico II, Luiss Business School, MIP Politecnico di Milano Graduate School of Business e SDA Bocconi School of Management. Con Smart Export imprese e professionisti possono acquisire le competenze manageriali per operare con successo nel contesto globale e affrontare le sfide del commercio internazionale. Arricchiti da materiali di approfondimento, testimonianze aziendali e webinar, i corsi sono fruibili - nell'arco di 12 mesi - attraverso una piattaforma e-learning di Federica Web Learning-Università di Napoli Federico II, che permette di partecipare ad attività formative flessibili e compatibili con le esigenze lavorative e personali. Il sito web smartexportacademy.it contiene tutte le news aggiornate sui sei percorsi formativi. Per ulteriori informazioni: info@smartexportacademy.it.



Su impulso del **Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione internazionale**, nel quadro delle strategie promanate dalla Cabina di Regia per l'internazionalizzazione, l'**Agenzia ICE**, **SACE** e **SIMEST** hanno realizzato export.gov.it, un nuovo strumento dedicato alle imprese italiane per orientarsi nel mondo dell'export e accedere più agevolmente a tutti i servizi di supporto per l'internazionalizzazione d'impresa. Il **portale pubblico di accesso ai servizi per l'export** consente alle imprese di potersi orientare con pochi click e conoscere tutte le opportunità offerte dai mercati internazionali e le iniziative pubbliche di promozione *del Made in Italy*.